



## Small Digital Combination Lock Box

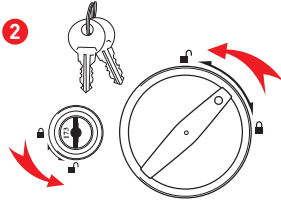
P008EML



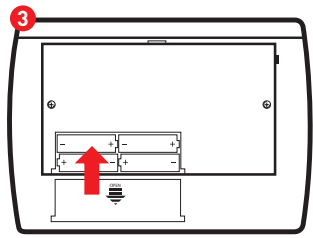
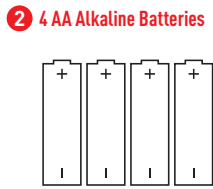
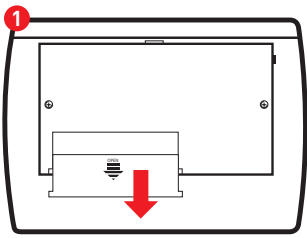
|                                     |    |                                     |    |
|-------------------------------------|----|-------------------------------------|----|
| (GB) INSTRUCTIONS FOR USE .....     | 2  | (FI) KÄYTTÖOHJE .....               | 22 |
| (FR) MODE D'EMPLOI .....            | 4  | (SW) BRUKSANVISNING .....           | 24 |
| (DE) GEBRAUCHSANWEISUNG .....       | 6  | (PL) INSTRUKCJA UŻYCIA .....        | 26 |
| (NL) GEBRUIKSAANWIJZING .....       | 8  | (HU) HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ .....      | 28 |
| (ES) INSTRUCCIONES DE USO .....     | 10 | (RO) MOD DE UTILIZARE .....         | 30 |
| (IT) ISTRUZIONI PER L'USO .....     | 12 | (CZ) NÁVOD K POUŽITÍ .....          | 32 |
| (PT) INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO ..... | 14 | (RU) ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ ..... | 34 |
| (GR) ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ .....           | 16 | (TK) KULLANIM TALİMATI .....        | 36 |
| (NW) BRUKSANVISNING .....           | 18 | (JP) 使用説明書 .....                    | 38 |
| (DK) BRUGSANVISNING .....           | 20 |                                     |    |



## Getting Started

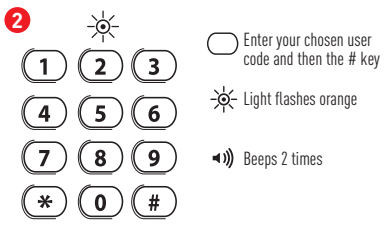
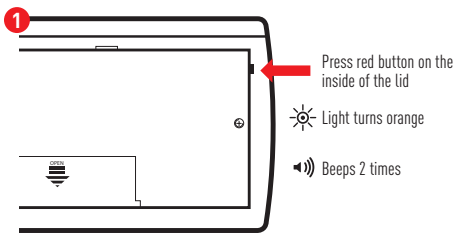


## Installing Batteries in Your Safe



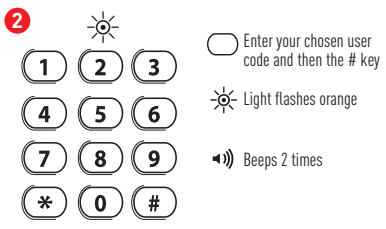
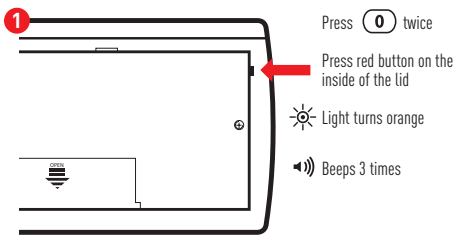
## Programming Your Primary User Code

**Note:** User code must be 1-8 digits in length using numbers 0-9.

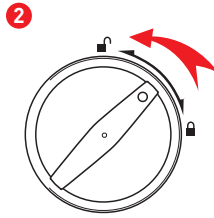
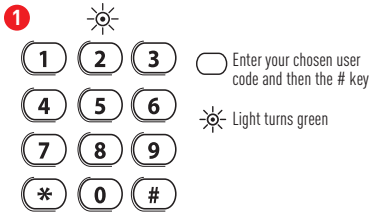


## Programming Your Secondary User Code

**Note:** User code must be 1-8 digits in length using numbers 0-9.



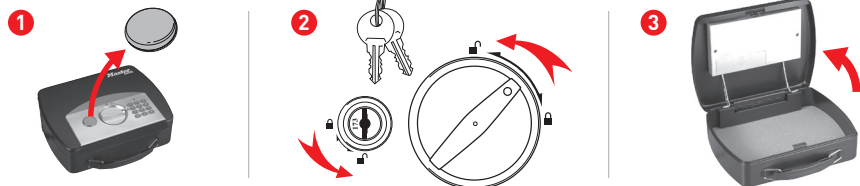
## Opening Your Safe



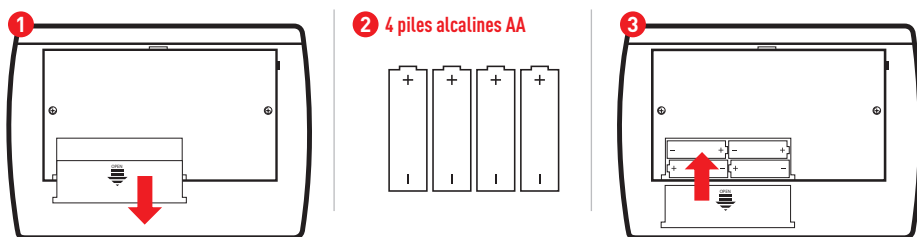
## Using Your Tethering Cable



## Première utilisation

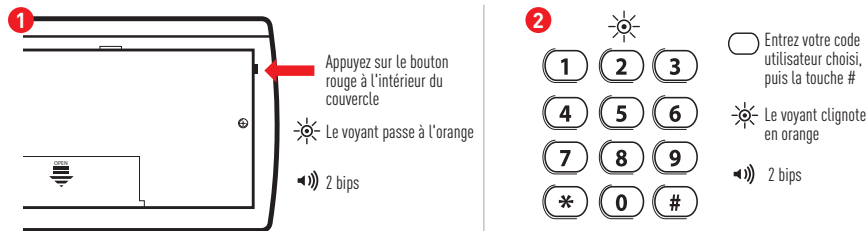


## Installation des piles dans votre coffre-fort



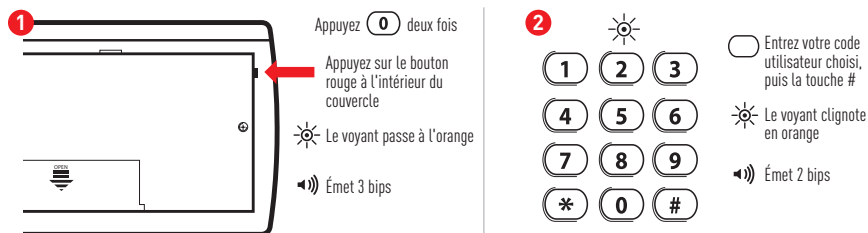
## Programmation de votre code utilisateur principal

Remarque : Le code utilisateur doit avoir une longueur de 1 à 8 chiffres comprenant les nombres 0-9.



## Programmation de votre code utilisateur secondaire

Remarque : Le code utilisateur doit avoir une longueur de 1 à 8 chiffres comprenant les nombres 0-9.



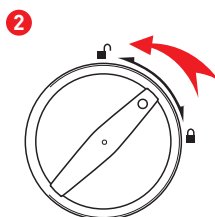
## Ouverture de votre coffre-fort

**1** 

|   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |

Entrez votre code utilisateur choisi, puis la touche #

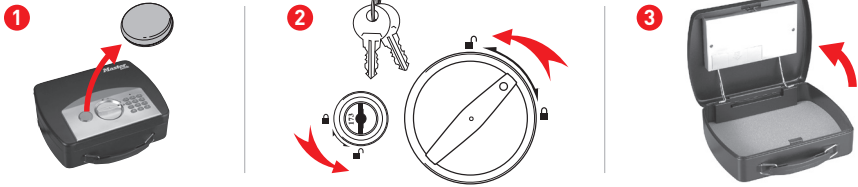
 Le voyant devient vert



## Utilisation de votre câble d'attache



## Der Einstieg

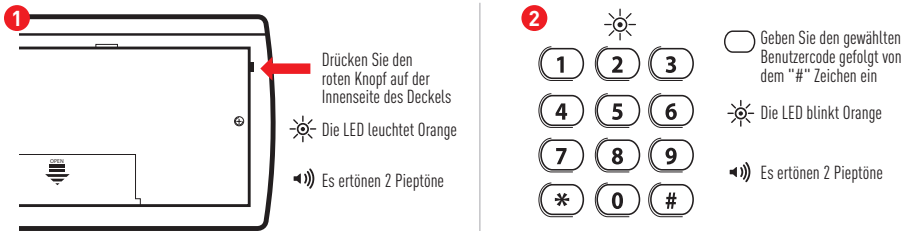


## Installieren Sie die Batterien in Ihrem Safe



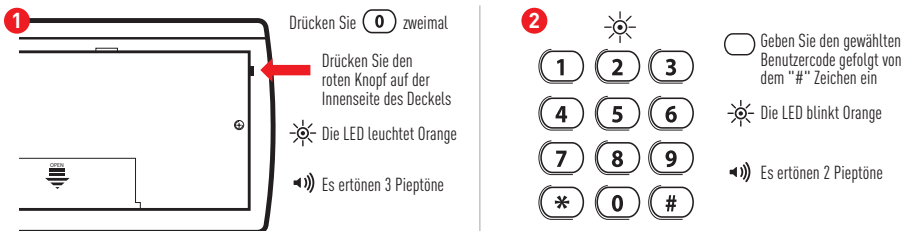
## Programmierung Ihres primären Benutzercodes

**Hinweis:** Der Benutzercode muss aus 1 - 8 Stellen unter Verwendung der Ziffern 0 - 9 bestehen.

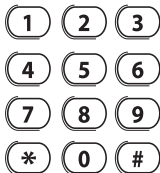


## Programmierung Ihres Sekundär-codes

**Hinweis:** Der Benutzercode muss aus 1 - 8 Stellen unter Verwendung der Ziffern 0 - 9 bestehen.

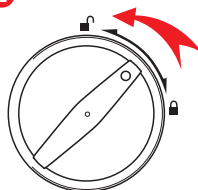


## Öffnen Ihres Safes

**1**

Geben Sie den gewählten Benutzercode gefolgt von dem "#" Zeichen ein

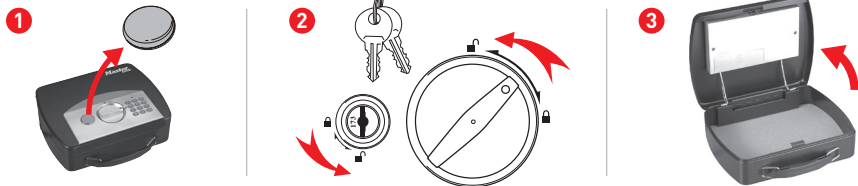
Die LED leuchtet Grün

**2****3**

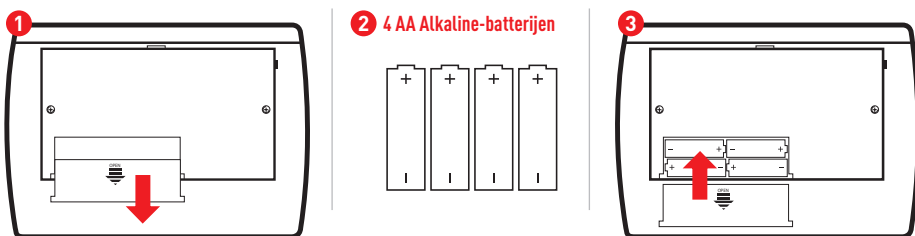
## Verwenden des Sicherungskabels

**1****2****3**

## Aan de slag



## Batterijen in uw brandkast plaatsen



## Uw primaire gebruikerscode programmeren

**Opmerking:** De gebruikerscode moet 1-8 cijfers lang zijn en de getallen 0-9 gebruiken.



## Uw secundaire gebruikerscode programmeren

**Opmerking:** De gebruikerscode moet 1-8 cijfers lang zijn en de getallen 0-9 gebruiken.





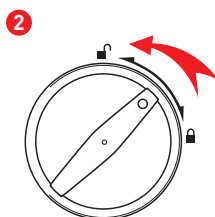
## Uw brandkast openen

**1** 

|   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |

Voer uw gekozen gebruikerscode in en druk daarna op de #-toets

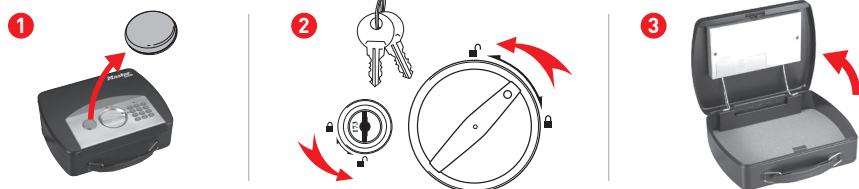
 Het lampje wordt groen



## Uw stalen kabel gebruiken



## Primeros pasos

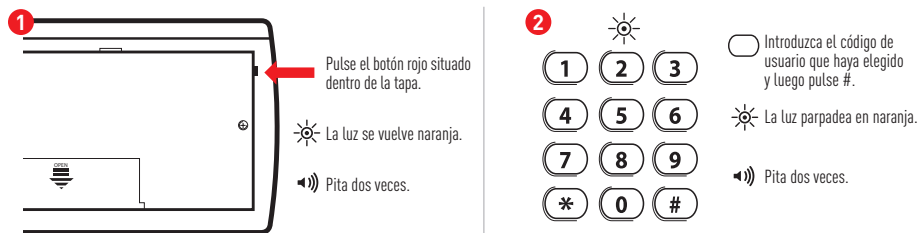


## Instalación de las pilas en la caja fuerte de seguridad



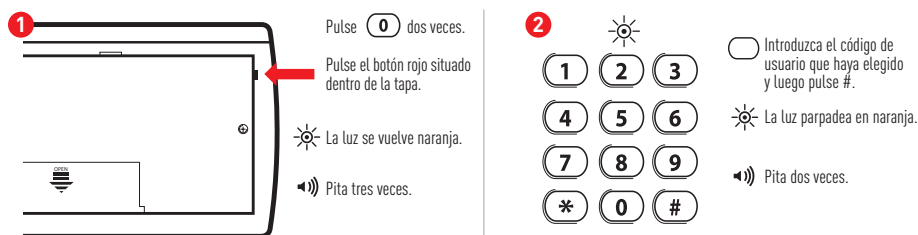
## Programación del código de usuario principal

**Nota:** el código de usuario debe contener entre 1 y 8 dígitos y debe estar formado por números del 0 al 9.

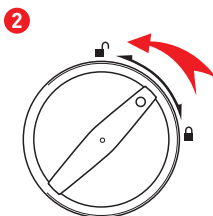


## Programación del código de usuario secundario

**Nota:** el código de usuario debe contener entre 1 y 8 dígitos y debe estar formado por un número del 0 al 9.



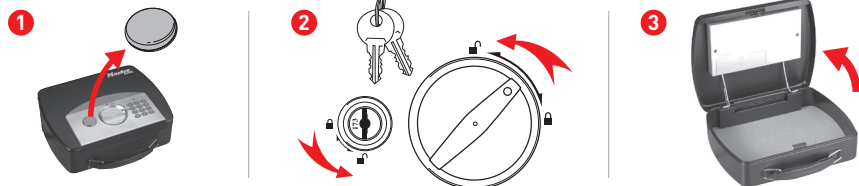
## Abrir la caja fuerte de seguridad



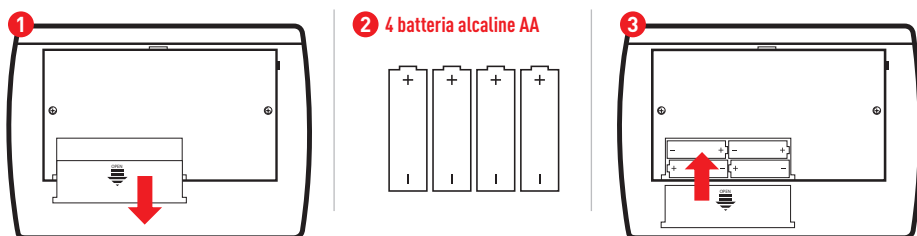
## Utilización del cable de acero



## Guida introduttiva

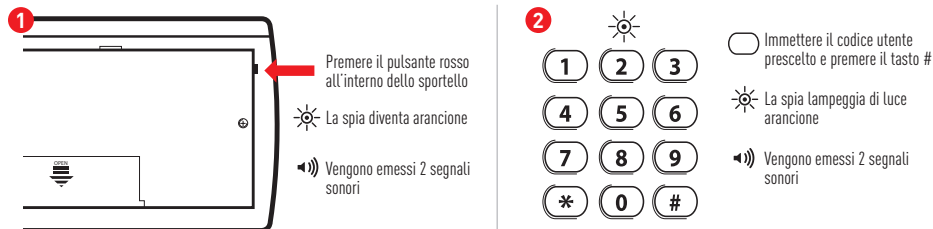


## Installazione delle batterie nella cassaforte



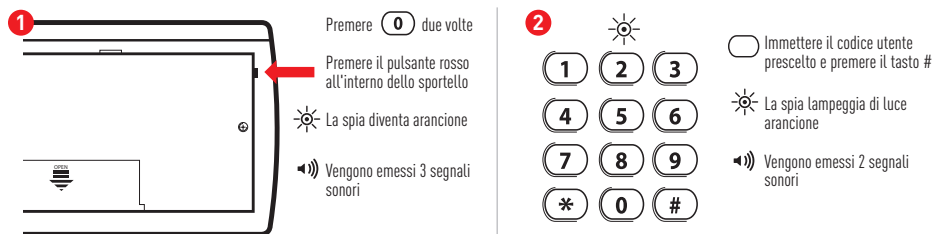
## Programmazione del codice utente principale

**Nota:** il codice utente deve essere di un numero di caratteri compreso tra 1 e 8 e composto da numeri compresi tra 0 e 9.



## Programmazione del codice utente secondario

**Nota:** il codice utente deve essere di un numero di caratteri compreso tra 1 e 8 e composto dai numeri compresi tra 0 e 9.



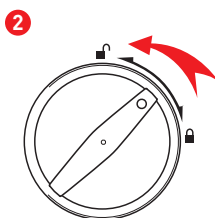
## Apertura della cassaforte

**1** 

|   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |

Immettere il codice utente prescelto e premere il tasto #

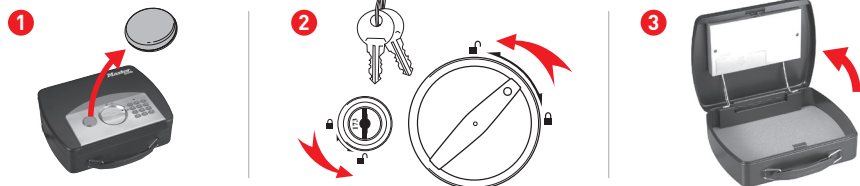
 La spia diventa verde



## Utilizzo del cavo di sicurezza



## Introdução

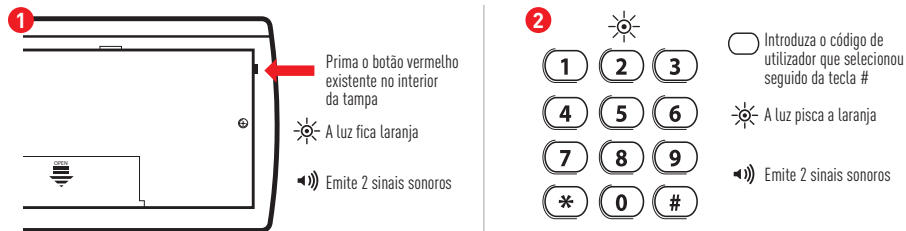


## Instalar as pilhas no cofre



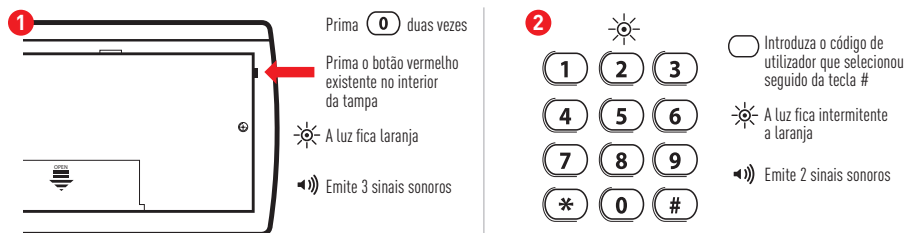
## Programar o código de utilizador primário

**Nota:** o código de utilizador deve ter o comprimento de 1 a 8 dígitos utilizando os números 0-9.




## Programar o código de utilizador secundário

**Nota:** o código de utilizador deve ter o comprimento de 1 a 8 dígitos utilizando os números 0-9.




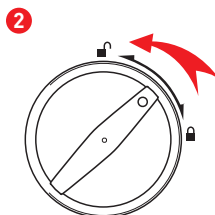
**Abrir o cofre**

**1** 

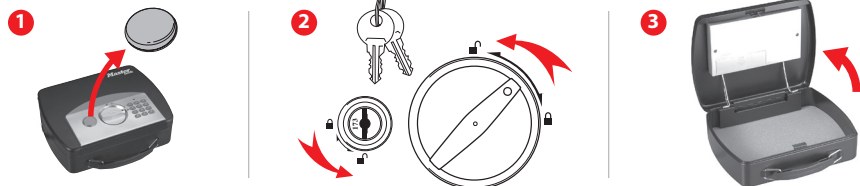
|   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |

Introduza o código de utilizador que seleccionou seguido da tecla #

 A luz fica verde

**Utilizar o cabo de fixação**

## Έναρξη

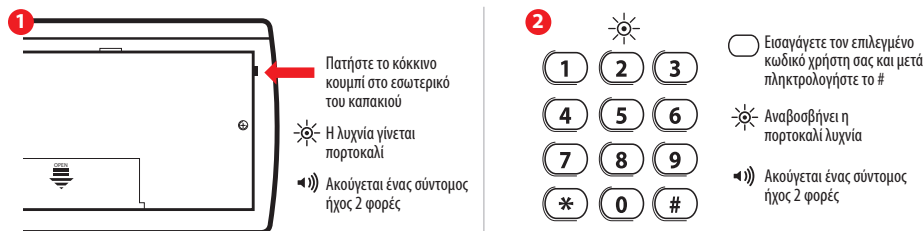


## Τοποθέτηση μπαταριών στο χρηματοκιβώτιό σας



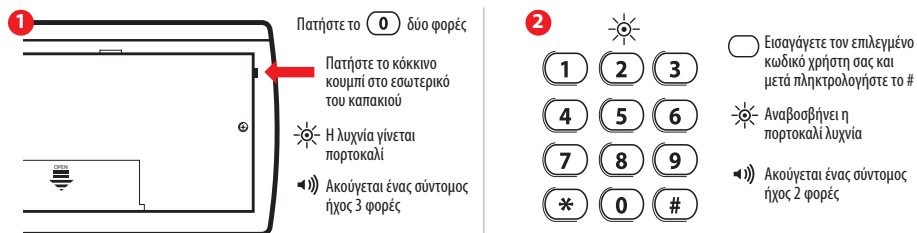
## Προγραμματισμός του κύριου κωδικού χρήστη σας

**Σημείωση:** Ο κωδικός χρήστη πρέπει να περιλαμβάνει 1-8 ψηφία και αριθμούς από το 0 έως το 9.

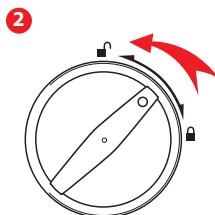


## Προγραμματισμός του δευτερεύοντος κωδικού χρήστη σας

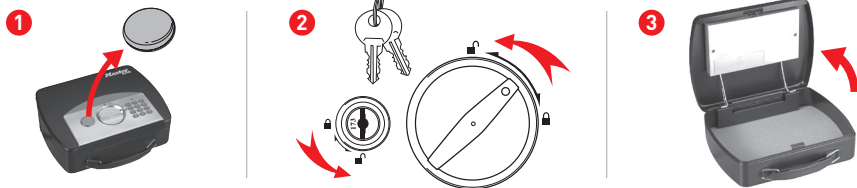
**Σημείωση:** Ο κωδικός χρήστη πρέπει να περιλαμβάνει 1-8 ψηφία και αριθμούς από το 0 έως το 9.





**Άνοιγμα του χρηματοκιβωτίου σας****Χρήση του συρματόσχοινου πρόσδεσης**

## Komme i gang

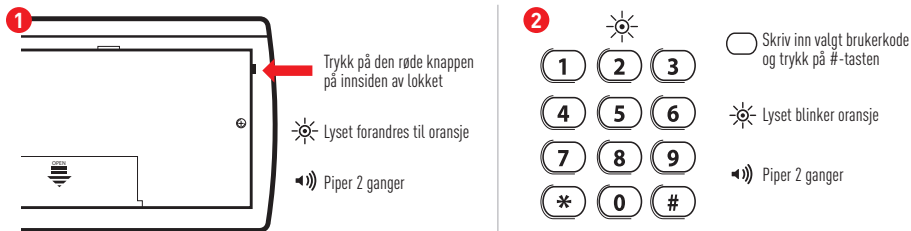


## Montere batterier i safen



## Programmere primær brukerkode

**Merk:** Brukerkode må være 1-8 tegn langt og inneholde tallene 0-9.



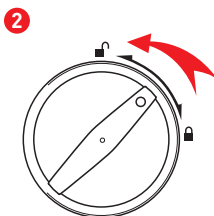
## Programmere sekundær brukerkode

**Merk:** Brukerkode må være 1-8 tegn langt og inneholde tallene 0-9.



## Åpne safen

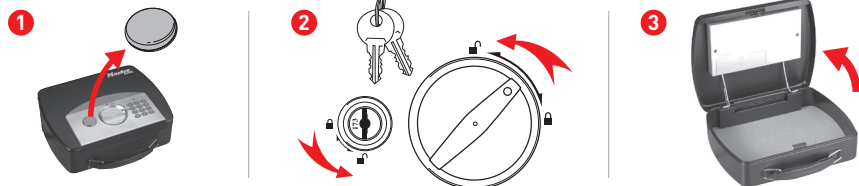
- 1**   Skriv inn valgt brukerkode og trykk på #-tasten
- |   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |
-  Lyset forandres til grønt



## Bruke tilknytningskabelen



## Sådan kommer du i gang

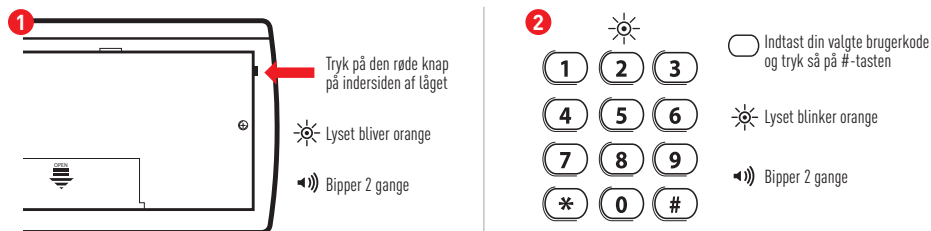


## Sådan installerer du batterier i din boks



## Programmering af din primære brugerkode

**Bemærk:** Bruger-koden skal være på 1-8 tegn med brug af tallene 0-9.



## Programmering af din sekundære brugerkode

**Bemærk:** Bruger-koden skal være på 1-8 tegn med brug af tallene 0-9.



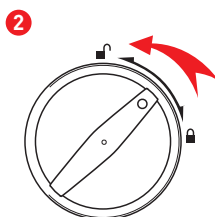
## Sådan åbner du din boks

**1** 

|   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |

Indtast din valgte brugerkode og tryk så på #-tasten

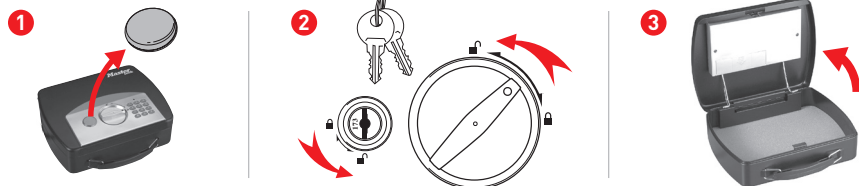
 Lyset bliver grant



## Sådan bruger du dit tøjningskabel



## Komma igång

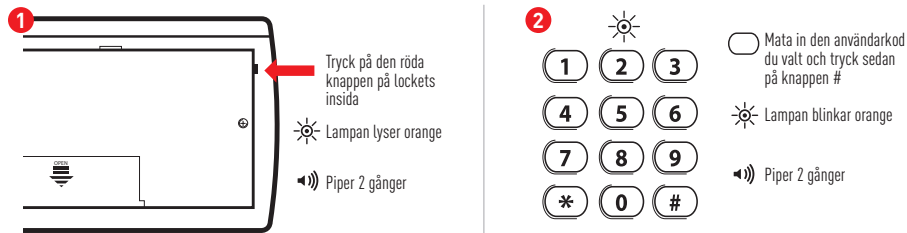


## Installera batterier i ditt värdeskåp



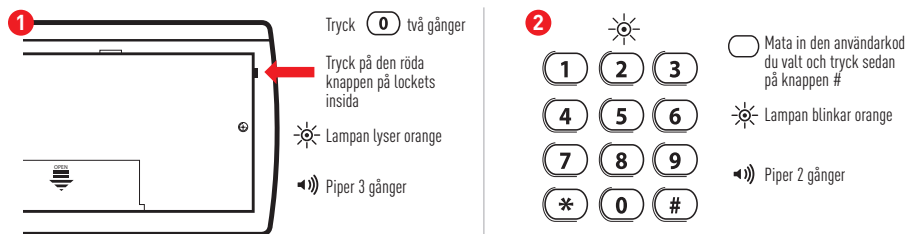
## Programmera din primära användarkod

**Obs!** Användarkod måste vara 1-8 tecken lång och siffrorna 0-9 får användas.



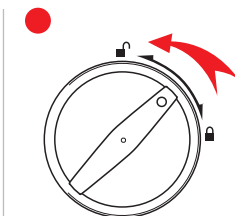
## Programmera din sekundära användarkod

**Obs!** Användarkod måste vara 1-8 tecken lång och siffrorna 0-9 får användas.



## Öppna värdeskåpet

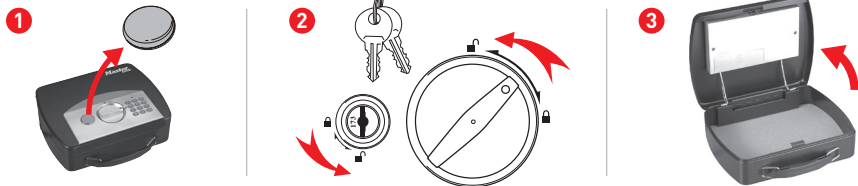
- 1** 
- |   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |
- Mata in den användarkod du valt och tryck sedan på knappen #
-  Lampan lyser grön



## Använda din förankringskabel



## Käytön aloittaminen

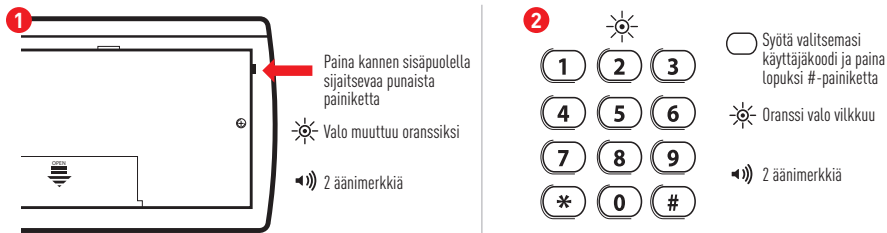


## Kassakaapin paristojen asennus



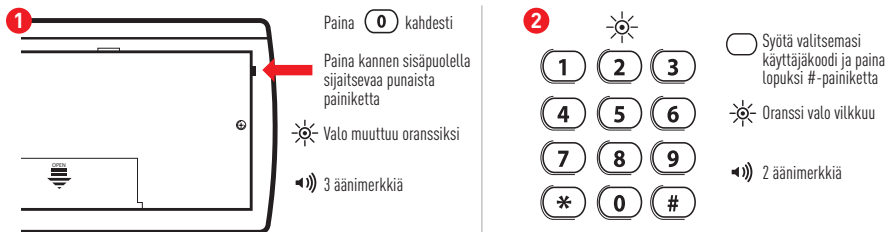
## Ensisijaisen käyttäjäkoodin ohjelmointi

**Huomautus:** Käyttäjäkoodin on oltava 1 - 8 numeroa pitkä ja sisällettävä numeroita 0 - 9.



## Toissijaisen käyttäjäkoodin ohjelmointi

**Huomautus:** Käyttäjäkoodin on oltava 1 - 8 numeroa pitkä ja sisällettävä numeroita 0 - 9.





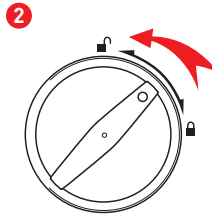
**Kassakaapin avaaminen**

**1** 

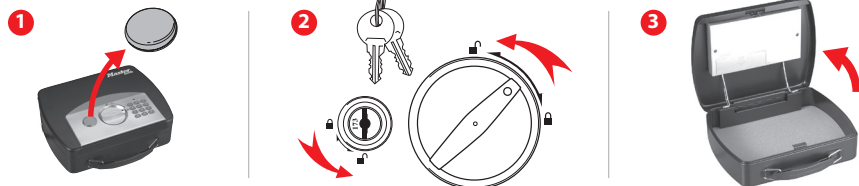
|   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |

Syötä valitsemasi käyttäjäkoodi ja paina lopuksi #-painiketta

 Valo muuttuu vihreäksi

**Kiinnitysvaijerin käyttö**

## Przygotowanie

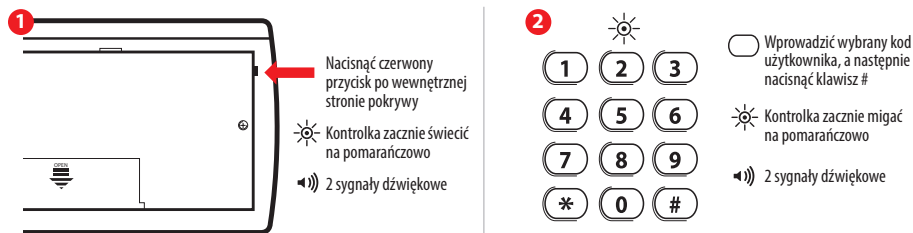


## Montaż baterii w sejfie



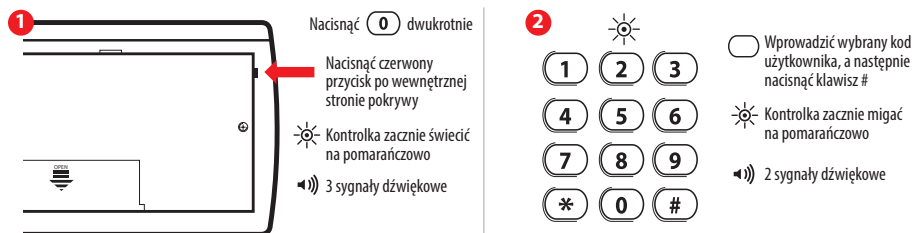
## Programowanie głównego kodu użytkownika

**Uwaga:** Kod użytkownika musi zawierać 1–8 cyfr z zakresu 0–9.



## Programowanie dodatkowego kodu użytkownika

**Uwaga:** Kod użytkownika musi zawierać 1–8 cyfr z zakresu 0–9.



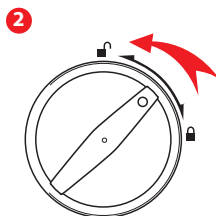
## Otwieranie sejf

**1** 

|   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |

Wprowadzić wybrany kod użytkownika, a następnie nacisnąć klawisz #

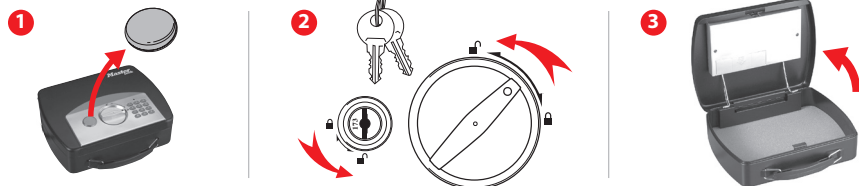
 Kontrolka zacznie świecić na zielono



## Korzystanie z linki zabezpieczającej



## Első lépések

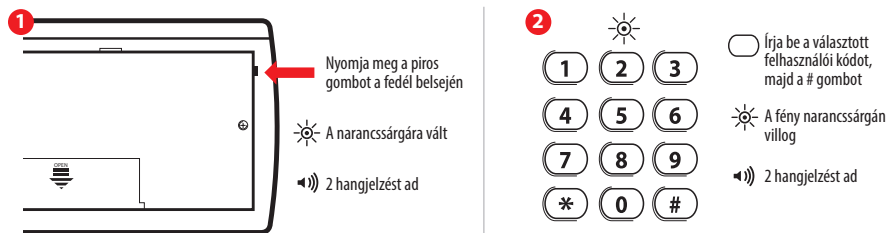


## Az elemek behelyezése a széfbe



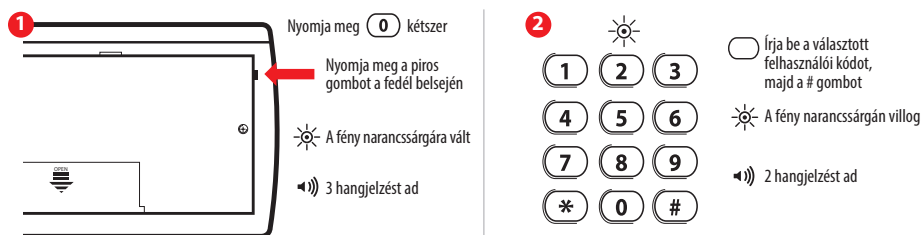
## Az elsődleges felhasználói kód beprogramozása

**Megjegyzés:** A felhasználói kódoknak 1–8 számjegy hosszúságúnak kell lennie, és csak számokból (0–9) állhat.



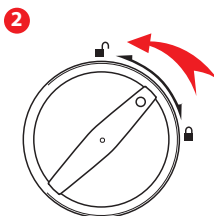
## A másodlagos felhasználói kód beprogramozása

**Megjegyzés:** A felhasználói kódoknak 1–8 számjegy hosszúságúnak kell lennie, és csak számokból (0–9) állhat.



### A széf kinyitása

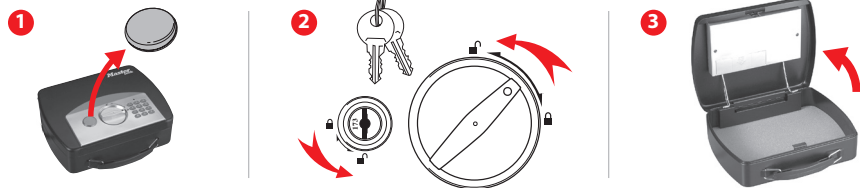
- 1**   Írja be a választott felhasználói kódot, majd a # gombot
- 2**  A fény zöldre vált
- |   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |



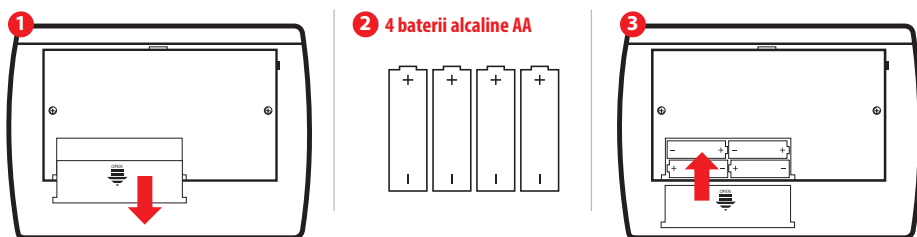
### A rögzítőkábel használata



## Operațiuni inițiale

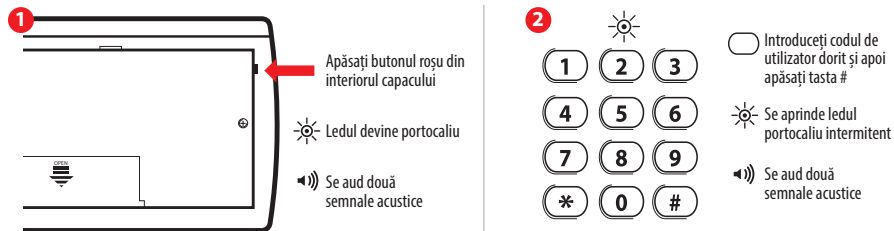


## Instalarea bateriilor în seif



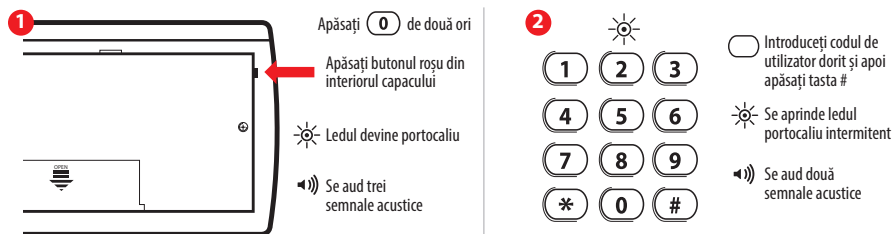
## Programarea codului inițial de utilizator

**Notă:** Codul de utilizator va avea lungimea de 1-8 cifre, folosind numerele de la 0 la 9.



## Programarea codului secundar de utilizator

**Notă:** Codul de utilizator va avea lungimea de 1-8 cifre, folosind numerele de la 0 la 9.



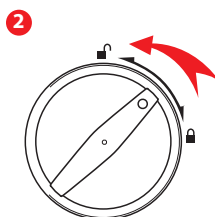
**Deschiderea seifului**

**1** 

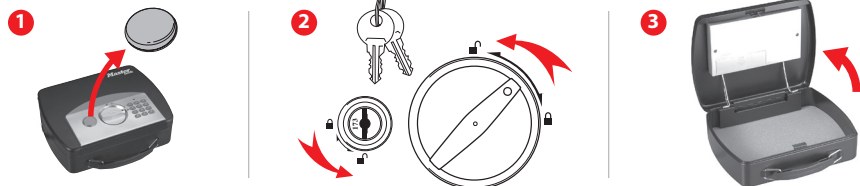
|   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |

Introduceți codul de utilizator dorit și apoi apăsați tasta #

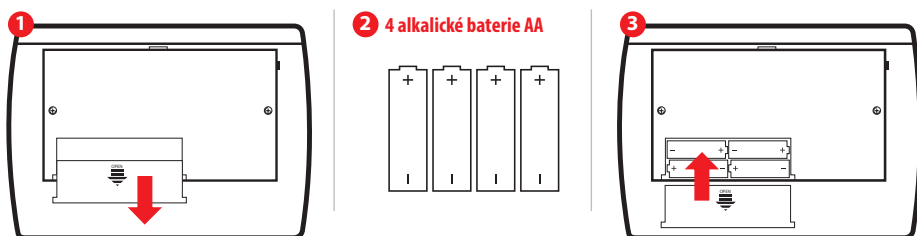
 Ledul devine verde

**Modul de utilizare al cablului de fixare**

## Začínáme

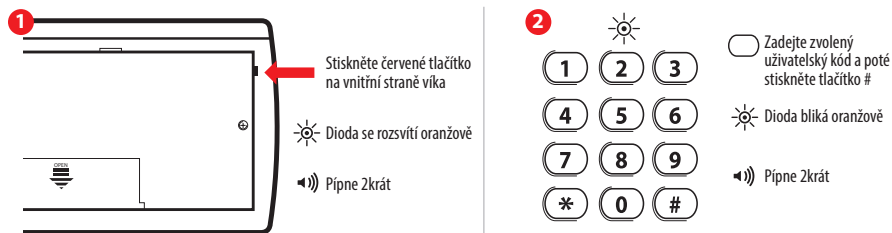


## Vložení baterií do trezoru



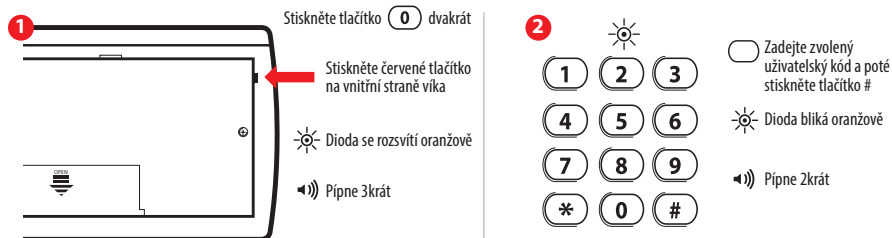
## Nastavení primárního uživatelského kódu

**Poznámka:** Uživatelský kód musí obsahovat 1–8 číslic (0–9).



## Nastavení sekundárního uživatelského kódu

**Poznámka:** Uživatelský kód musí obsahovat 1–8 číslic (0–9).





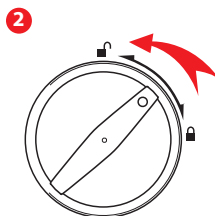
**Otevření trezoru**

**1** 

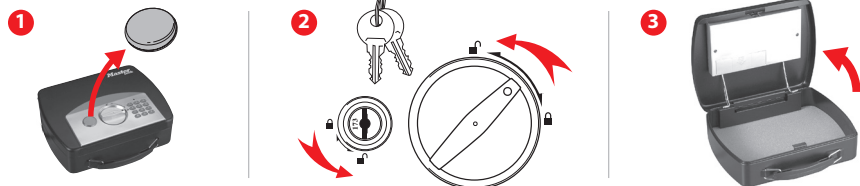
|   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |

Zadejte zvolený uživatelský kód a poté stiskněte tlačítko #

 Světlo se rozsvítí zeleně

**Použití upevňovacího kabelu**

## Начало работы

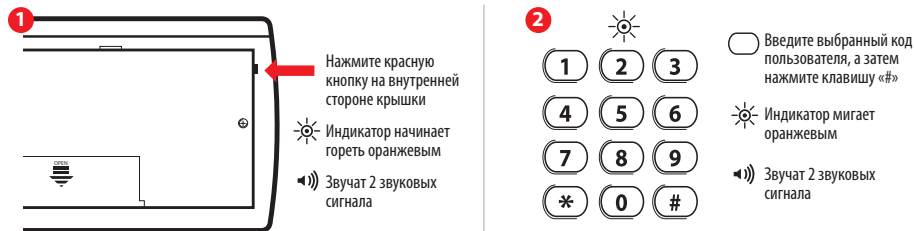


## Установка батареек в сейф



## Программирование основного кода пользователя

**Примечание.** Код пользователя должен содержать от 1 до 8 цифр от 0 до 9.



## Программирование дополнительного кода пользователя

**Примечание.** Код пользователя должен содержать от 1 до 8 цифр от 0 до 9.



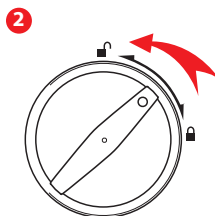
**Открытие сейфа**

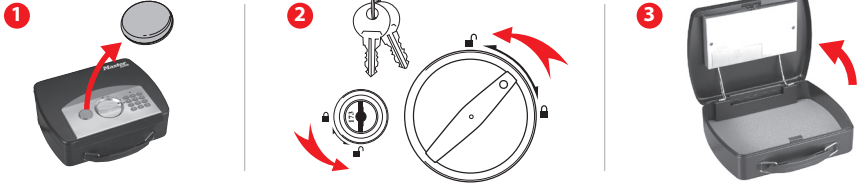
**1** 

|   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |

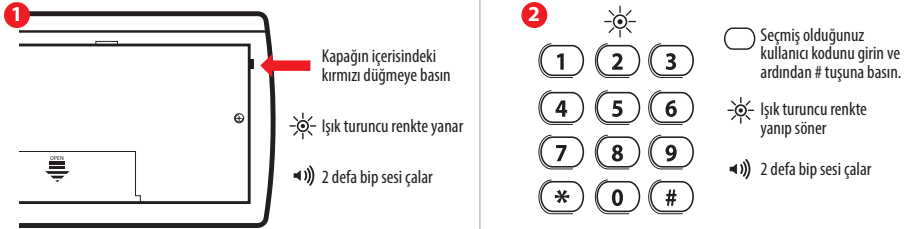
Введите выбранный код пользователя, а затем нажмите клавишу «#»

 Индикатор начинает гореть зеленым

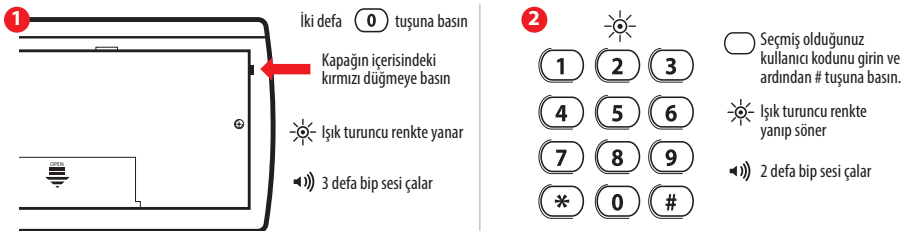
**Использование привязного кабеля**

**Başlarken****Kasanıza Pillerin Takılması****Birincil Kullanıcı Kodunuzun Programlanması**

**Not:** Kullanıcı kodu 0-9 arasındaki rakamlardan oluşacak şekilde 1-8 hane uzunluğunda olmalıdır.

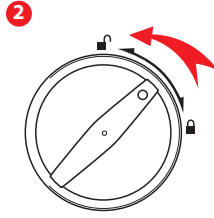
**İkincil Kullanıcı Kodunuzun Programlanması**

**Not:** Kullanıcı kodu 0-9 arasındaki rakamlardan oluşacak şekilde 1-8 hane uzunluğunda olmalıdır.

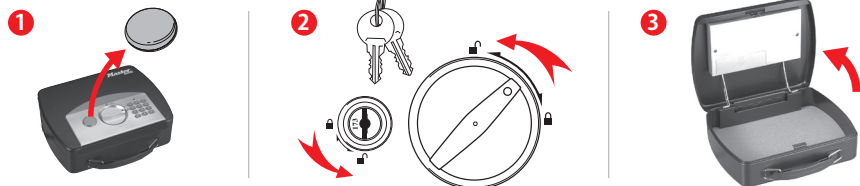


**Kasanızın Açılması**

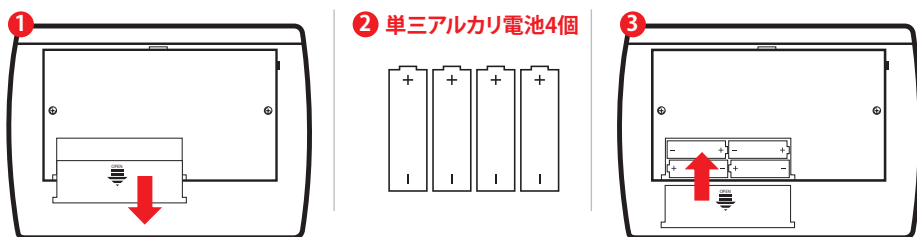
- 1 
- 1 2 3  Seçmiş olduğunuz kullanıcı kodunu girin ve ardından # tuşuna basın.
- 4 5 6
- 7 8 9  Işık yeşile döner
- \* 0 #

**Bağlama Kablunuzun Kullanılması**

## はじめに

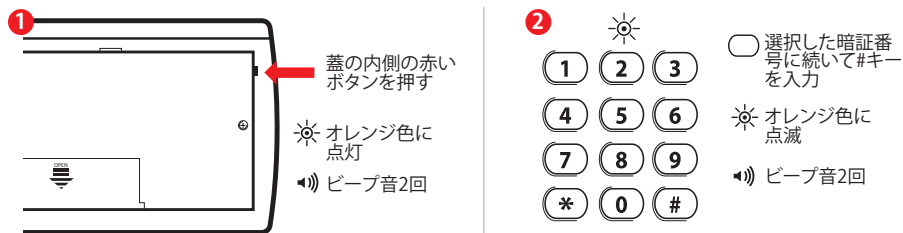


## 保管庫に電池を取り付ける



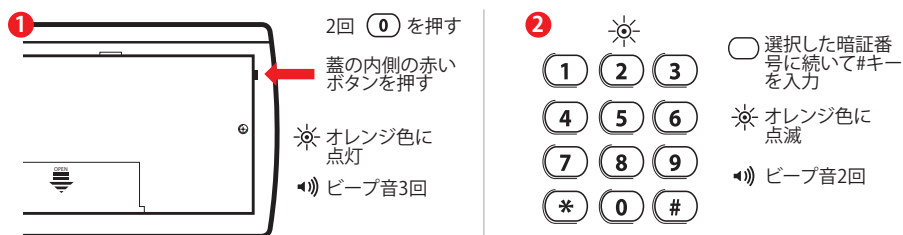
## 一次暗証番号の設定方法

注: 暗証番号は0~9の数字を使った1~8桁でなければなりません。



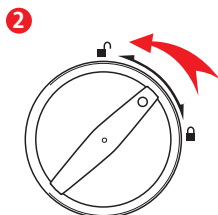
## 二次暗証番号の設定方法

注: 暗証番号は0~9の数字を使った1~8桁でなければなりません。



**保管庫を開ける**

- ① 
- |   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |
- 選択した暗証番号に続いて#キーを入力
-  緑色に点灯

**テザリングケーブルを使用する**

**Master**  
**Lock®**